

**KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 363/2004****av den 25 februari 2004****om ändring av förordning (EG) nr 68/2001 om tillämpningen av artiklarna 87 och 88 i EG-fördraget på stöd till utbildning**

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT  
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 994/98 av den 7 maj 1998 om tillämpningen av artiklarna 92 och 93 i Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen på vissa slag av övergripande statligt stöd <sup>(1)</sup>, särskilt artikel 1.1 a iv i denna,

efter att ha offentliggjort ett utkast till denna förordning <sup>(2)</sup>,

efter samråd med Rådgivande kommittén för statligt stöd, och

av följande skäl:

- (1) I kommissionens förordning (EG) nr 68/2001 <sup>(3)</sup> fastställs särskilda villkor för statligt stöd till små och medelstora företag. Definitionen av små och medelstora företag i förordning (EG) nr 68/2001 är den som används i kommissionens rekommendation 96/280/EG av den 3 april 1996 om definitionen av små och medelstora företag <sup>(4)</sup>. Den rekommendationen har ersatts av rekommendation 2003/361/EG av den 6 maj 2003 om definitionen av mikroföretag samt små och medelstora företag <sup>(5)</sup>, med verkan från den 1 januari 2005. Med tanke på behovet av klarhet om rättsläget bör den definition som används i förordning (EG) nr 68/2001 vara densamma som den i kommissionens förordning (EG) nr 70/2001 av den 12 januari 2001 om tillämpningen av artiklarna 87 och 88 i EG-fördraget på statligt stöd till små och medelstora företag <sup>(6)</sup>.
- (2) Erfarenheten har visat att det är önskvärt att ha ett enhetligt och förenklat rapporteringssystem för årliga rapporter som har antagits enligt artikel 27 i rådets förordning (EG) nr 659/1999 av den 22 mars 1999 om tillämpningsföreskrifter för artikel 93 i EG-fördraget <sup>(7)</sup>. De särskilda rapporteringsbestämmelser som föreskrivs i bilaga III till förordning (EG) nr 68/2001 bör därför endast gälla intill dess ett allmänt rapporteringssystem har antagits.
- (3) Det är nödvändigt att utforma bestämmelser för att bedöma om utbildningsstöd, som beviljades utan att kommissionen hade godkänt det i förväg och innan förordning (EG) nr 68/2001 trädde i kraft, är förenligt med den gemensamma marknaden.

- (4) Förordning (EG) nr 68/2001 bör ändras i enlighet med detta.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

**Artikel 1**

Förordning (EG) nr 68/2001 ändras på följande sätt:

1. Artikel 1 skall ersättas med följande:

**"Artikel 1****Tillämpningsområde**

Denna förordning gäller för statligt stöd till utbildning inom alla sektorer, inbegripet verksamhet som rör produktion, bearbetning eller marknadsföring av de produkter som förtecknas i bilaga I till fördraget, med undantag för stöd som omfattas av rådets förordning (EG) nr 1407/2002 <sup>(\*)</sup>.

<sup>(\*)</sup> EGT L 205, 2.8.2002, s. 1."

2. I artikel 2 skall leden b och c ersättas med följande:

"b) *små och medelstora företag*: företag som definieras i bilaga I till kommissionens förordning (EG) nr 70/2001 <sup>(\*)</sup>.

c) *stora företag*: företag som inte omfattas av definitionen på små och medelstora företag.

<sup>(\*)</sup> EGT L 10, 13.1.2002, s. 33."

3. I artikel 7 skall punkt 3 ersättas med följande:

"3. Medlemsstaterna skall sammanställa en årlig rapport om tillämpningen av denna förordning i enlighet med de tillämpningsföreskrifter om utformningen och innehållet i årliga rapporter som fastställs enligt artikel 27 i rådets förordning (EG) nr 659/1999 <sup>(\*)</sup>.

Intill dess sådana tillämpningsföreskrifter träder i kraft skall medlemsstaterna sammanställa årliga rapporter om hur denna förordning tillämpas för hela kalenderåret eller del av varje kalenderår som denna förordning gäller med den utformning som föreskrivits i bilaga III, även i datoriserad form. Medlemsstaterna skall tillhandahålla kommissionen en sådan rapport senast tre månader efter utgången av den period som rapporten avser.

<sup>(\*)</sup> EGT L 83, 27.3.1999, s. 1."

<sup>(1)</sup> EGT L 142, 14.5.1998, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT C 190, 12.8.2003, s. 2.

<sup>(3)</sup> EGT L 10, 13.1.2001, s. 20.

<sup>(4)</sup> EGT L 107, 30.4.1996, s. 4.

<sup>(5)</sup> EUT L 124, 20.5.2003, s. 36.

<sup>(6)</sup> EGT L 10, 13.1.2001, s. 33.

<sup>(7)</sup> EGT L 83, 27.3.1999, s. 1. Förordningen ändrad genom 2003 års anslutningsakt.

## 4. Följande artikel 7a skall införas:

*"Artikel 7a***Övergångsbestämmelser**

Stödordningar som har genomförts innan denna förordning träder i kraft och stöd som beviljas enligt dessa stödordningar, utan kommissionens godkännande och i strid med anmälningsskyldigheten enligt artikel 88.3 i fördraget, skall anses vara förenliga med den gemensamma marknaden i den mening som avses i artikel 87.3 i fördraget och skall undantas om de uppfyller de villkor som anges i artikel 3.2 a och artikel 3.3 i denna förordning.

Enskilt stöd som inte hör till någon stödordning och som beviljas innan denna förordning träder i kraft, utan kommissionens godkännande och i strid med den anmälningsskyldighet som fastställs i artikel 88.3 i fördraget, skall vara

förenligt med den gemensamma marknaden i den mening som avses i artikel 87.3 i fördraget och skall undantas om det uppfyller alla de villkor som anges i denna förordning, utom villkoret i artikel 3.1 att en uttrycklig hänvisning till denna förordning skall göras.

Allt stöd som inte uppfyller dessa villkor skall bedömas av kommissionen i enlighet med de relevanta ramarna, riktlinjerna, meddelandena och tillkännagivandena."

## 5. Bilaga I skall utgå.

*Artikel 2*

Denna förordning träder i kraft den tjugonde dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 25 februari 2004.

*På kommissionens vägnar*

Mario MONTI

*Ledamot av kommissionen*